

Funciones digitales y mandos de control

Märklin 39761 | H0 1:87

Datos del fabricante, organizados por Iberplace - Comprobado el 27.10.2026

● = indicada por el fabricante para este mando; - = no indicada en esta tabla. Los símbolos describen la configuración de fábrica.

Función	Control Unit	Mobile Station	Mobile Station 2	Central Station 1/2	Central Station 3/2* / Mobile Station 2**
Luces frontales	●	●	●	●	●
Generador de humo	●	●	●	●	●
Sonido de marcha de locomotora de vapor	●	●	●	●	●
Silbato de la locomotora	●	●	●	●	●
Iluminación de cabina	●	●	●	●	●
Iluminación del tren de rodaje	-	●	●	●	●
Palear carbón y hogar	-	●	●	●	●
Silbato de maniobras	-	●	●	●	●
Control directo	-	●	●	●	●
Desactivar el chirrido de frenos	-	-	●	●	●
Liberar vapor	-	-	●	●	●
Palear carbón	-	-	●	●	●
Parrilla basculante	-	-	●	●	●
Bomba de aire	-	-	●	●	●
Silbato del revisor	-	-	●	●	●
Bomba de agua	-	-	●	●	●
Inyector	-	-	-	-	●
Reponer agua	-	-	-	-	●
Reponer carbón	-	-	-	-	●
Reponer arena	-	-	-	-	●
Arenero	-	-	-	-	●
Sonido de enganche	-	-	-	-	●
Juntas de carril	-	-	-	-	●
Válvula de seguridad	-	-	-	-	●
Alumbrado de maniobras de doble A	-	-	-	-	●
Velocidad y luces de maniobras	-	-	-	-	●
Sonido del generador	-	-	-	-	●
Función especial de sonido	-	-	-	-	●

* Central Station 2 (60213, 60214, 60215): funciones ampliadas con software 4.2.

** Mobile Station 2 (60657/66955): funciones ampliadas con software 3.55.

Fuente: <https://www.maerklin.de/de/produkte/details/article/39761>

Digitale Funktionen und Steuergeräte

Märklin 39761 | H0 1:87

Herstellerdaten, aufbereitet von Iberplace - Geprüft am 27.10.2026

● = vom Hersteller für dieses Steuergerät ausgewiesen; - = in dieser Tabelle nicht ausgewiesen. Die Symbole beschreiben die Werksausführung.

Funktion	Control Unit	Mobile Station	Mobile Station 2	Central Station 1/2	Central Station 3/2* / Mobile Station 2**
Spitzensignal	●	●	●	●	●
Raucheinsatz	●	●	●	●	●
Dampflok-Fahrgeräusch	●	●	●	●	●
Lokpfeif	●	●	●	●	●
Führerstandsbeleuchtung	●	●	●	●	●
Fahrwerksbeleuchtung	-	●	●	●	●
Kohle schaufeln & Feuerbüchse	-	●	●	●	●
Rangierpfeif	-	●	●	●	●
Direktsteuerung	-	●	●	●	●
Bremsenquietschen aus	-	-	●	●	●
Dampf ablassen	-	-	●	●	●
Kohle schaufeln	-	-	●	●	●
Kipprost	-	-	●	●	●
Luftpumpe	-	-	●	●	●
Schaffnerpfeif	-	-	●	●	●
Wasserpumpe	-	-	●	●	●
Injektor	-	-	-	-	●
Wasser nachfüllen	-	-	-	-	●
Kohle nachfüllen	-	-	-	-	●
Sand nachfüllen	-	-	-	-	●
Sanden	-	-	-	-	●
Ankuppelgeräusch	-	-	-	-	●
Schienenstoß	-	-	-	-	●
Sicherheitsventil	-	-	-	-	●
Rangier-Doppel-A-Licht	-	-	-	-	●
Rangiergang + Rangierlicht	-	-	-	-	●
Generatorgeräusch	-	-	-	-	●
Besondere Soundfunktion	-	-	-	-	●

* Central Station 2 (60213, 60214, 60215): erweiterter Funktionsumfang mit Software 4.2.

** Mobile Station 2 (60657/66955): erweiterter Funktionsumfang mit Software 3.55.

Quelle: <https://www.maerklin.de/de/produkte/details/article/39761>

Digital functions and controllers

Märklin 39761 | H0 1:87

Manufacturer data, organised by Iberplace - Checked on 27.10.2026

● = listed by the manufacturer for this controller; - = not listed in this table. Symbols describe the factory configuration.

Function	Control Unit	Mobile Station	Mobile Station 2	Central Station 1/2	Central Station 3/2* / Mobile Station 2**
Headlights	●	●	●	●	●
Smoke generator	●	●	●	●	●
Steam locomotive running sounds	●	●	●	●	●
Locomotive whistle	●	●	●	●	●
Cab lighting	●	●	●	●	●
Running gear lighting	-	●	●	●	●
Shovelling coal and firebox	-	●	●	●	●
Switching whistle	-	●	●	●	●
Direct control	-	●	●	●	●
Brake squeal off	-	-	●	●	●
Release steam	-	-	●	●	●
Shovelling coal	-	-	●	●	●
Shaker grate	-	-	●	●	●
Air pump	-	-	●	●	●
Conductor's whistle	-	-	●	●	●
Water pump	-	-	●	●	●
Injector	-	-	-	-	●
Replenish water	-	-	-	-	●
Replenish coal	-	-	-	-	●
Replenish sand	-	-	-	-	●
Sanding	-	-	-	-	●
Coupling sound	-	-	-	-	●
Rail joints	-	-	-	-	●
Safety valve	-	-	-	-	●
Double-A switching lights	-	-	-	-	●
Switching speed and switching lights	-	-	-	-	●
Generator sound	-	-	-	-	●
Special sound function	-	-	-	-	●

* Central Station 2 (60213, 60214, 60215): extended functions with software 4.2.

** Mobile Station 2 (60657/66955): extended functions with software 3.55.

Source: <https://www.maerklin.de/de/produkte/details/article/39761>

Fonctions numériques et commandes

Märklin 39761 | H0 1:87

Données du fabricant, organisées par Iberplace - Vérifié le 27.10.2026

● = indiquée par le fabricant pour cette commande ; - = non indiquée dans ce tableau. Les symboles décrivent la configuration d'usine.

Fonction	Control Unit	Mobile Station	Mobile Station 2	Central Station 1/2	Central Station 3/2* / Mobile Station 2**
Fanal	●	●	●	●	●
Générateur de fumée	●	●	●	●	●
Bruit de marche de locomotive à vapeur	●	●	●	●	●
Sifflet de locomotive	●	●	●	●	●
Éclairage du poste de conduite	●	●	●	●	●
Éclairage du mécanisme moteur	-	●	●	●	●
Pelletage du charbon et foyer	-	●	●	●	●
Sifflet de manœuvre	-	●	●	●	●
Commande directe	-	●	●	●	●
Désactivation du grincement des freins	-	-	●	●	●
Échappement de vapeur	-	-	●	●	●
Pelletage du charbon	-	-	●	●	●
Grille basculante	-	-	●	●	●
Pompe à air	-	-	●	●	●
Sifflet du contrôleur	-	-	●	●	●
Pompe à eau	-	-	●	●	●
Injecteur	-	-	-	-	●
Remplissage de l'eau	-	-	-	-	●
Ravitaillement en charbon	-	-	-	-	●
Remplissage du sable	-	-	-	-	●
Sablage	-	-	-	-	●
Bruit d'attelage	-	-	-	-	●
Joints de rails	-	-	-	-	●
Soupape de sûreté	-	-	-	-	●
Double fanal A de manœuvre	-	-	-	-	●
Vitesse et éclairage de manœuvre	-	-	-	-	●
Bruit du générateur	-	-	-	-	●
Fonction sonore spéciale	-	-	-	-	●

* Central Station 2 (60213, 60214, 60215) : fonctions étendues avec le logiciel 4.2.

** Mobile Station 2 (60657/66955) : fonctions étendues avec le logiciel 3.55.

Source: <https://www.maerklin.de/de/produkte/details/article/39761>

Funzioni digitali e centrali di comando

Märklin 39761 | H0 1:87

Dati del produttore, organizzati da Iberplace - Verificato il 27.10.2026

● = indicata dal produttore per questa centrale; - = non indicata nella tabella. I simboli descrivono la configurazione di fabbrica.

Funzione	Control Unit	Mobile Station	Mobile Station 2	Central Station 1/2	Central Station 3/2* / Mobile Station 2**
Illuminazione frontale	●	●	●	●	●
Generatore di fumo	●	●	●	●	●
Rumore di marcia della locomotiva a vapore	●	●	●	●	●
Fischio della locomotiva	●	●	●	●	●
Illuminazione della cabina	●	●	●	●	●
Illuminazione del rodiggio	-	●	●	●	●
Spalatura del carbone e focolare	-	●	●	●	●
Fischio di manovra	-	●	●	●	●
Comando diretto	-	●	●	●	●
Disattivazione dello stridio dei freni	-	-	●	●	●
Scarico del vapore	-	-	●	●	●
Spalatura del carbone	-	-	●	●	●
Griglia ribaltabile	-	-	●	●	●
Pompa dell'aria	-	-	●	●	●
Fischio del capotreno	-	-	●	●	●
Pompa dell'acqua	-	-	●	●	●
Iniettore	-	-	-	-	●
Rifornimento dell'acqua	-	-	-	-	●
Rifornimento di carbone	-	-	-	-	●
Rifornimento della sabbia	-	-	-	-	●
Sabbiatura	-	-	-	-	●
Rumore di aggancio	-	-	-	-	●
Giunti delle rotaie	-	-	-	-	●
Valvola di sicurezza	-	-	-	-	●
Illuminazione di manovra a doppia A	-	-	-	-	●
Velocità e luci di manovra	-	-	-	-	●
Rumore del generatore	-	-	-	-	●
Funzione sonora speciale	-	-	-	-	●

* Central Station 2 (60213, 60214, 60215): funzioni ampliate con software 4.2.

** Mobile Station 2 (60657/66955): funzioni ampliate con software 3.55.

Fonte: <https://www.maerklin.de/de/produkte/details/article/39761>

Digitale functies en regelapparaten

Märklin 39761 | H0 1:87

Gegevens van de fabrikant, geordend door Iberplace - Gecontroleerd op 27.10.2026

● = door de fabrikant voor dit regelapparaat vermeld; - = niet vermeld in deze tabel. De symbolen beschrijven de fabrieksuitvoering.

Functie	Control Unit	Mobile Station	Mobile Station 2	Central Station 1/2	Central Station 3/2* / Mobile Station 2**
Frontsein	●	●	●	●	●
Rookgenerator	●	●	●	●	●
Rijgeluid stoomlocomotief	●	●	●	●	●
Locfluit	●	●	●	●	●
Cabineverlichting	●	●	●	●	●
Drijfwerkverlichting	-	●	●	●	●
Kolen scheppen en vuurkist	-	●	●	●	●
Rangeerfluit	-	●	●	●	●
Directe regeling	-	●	●	●	●
Piepen van remmen uit	-	-	●	●	●
Stoom aflaten	-	-	●	●	●
Kolen scheppen	-	-	●	●	●
Kiprooster	-	-	●	●	●
Luchtpomp	-	-	●	●	●
Conducteursfluit	-	-	●	●	●
Waterpomp	-	-	●	●	●
Injecteur	-	-	-	-	●
Water bijvullen	-	-	-	-	●
Kolen bijvullen	-	-	-	-	●
Zand bijvullen	-	-	-	-	●
Zand strooien	-	-	-	-	●
Koppelgeluid	-	-	-	-	●
Railvoegen	-	-	-	-	●
Veiligheidsklep	-	-	-	-	●
Dubbel-A-rangeerlicht	-	-	-	-	●
Rangeersnelheid en rangeerlicht	-	-	-	-	●
Generatorgeluid	-	-	-	-	●
Bijzondere geluidsfunctie	-	-	-	-	●

* Central Station 2 (60213, 60214, 60215): uitgebreide functies met software 4.2.

** Mobile Station 2 (60657/66955): uitgebreide functies met software 3.55.

Bron: <https://www.maerklin.de/de/produkte/details/article/39761>